

澤也

The North China Press
Peiping

第一千二百五十五號

社址北平王府井大街

電話

社長室及經理部
編輯及發行
東局
一四四
五四四
八三三
八三三

電報掛號七二八五

版

售 一角二角三角
 歌舞盤絲
 大劇 洞
 挑簾衣
 全演次一
 價加不並 票售期先

東城青年會英文夜校招生
西城青年會英文夜校招生
報名 隨時各在本校報名 開學 二月十五日

前門大街

北平

網縐呢絨
細毛皮貨
國產各種
絲毛織品
大氅斗蓬
粗細布疋
化粧用品
物美價廉

瑞增祥

橋頭路東

春和氣
居所
初生
有春
應時
品均
備廣
際務
決不
循因
信攸
迎參
觀

樓下三六五

電南分局
樓上三六四

綫電留聲機五空管至十一空管均有
並售 DECCA 及 VICTOR 唱片

增茂洋行無線電機部啓

源號銀刊
 十二次
 七期
 國普
 慈善
 商英
 星期
 期滿
 香港
 澳門
 大香
 寶
 馬路
 三萬
 元
 三月
 十五日
 開
 二日
 天津
 狗太
 小香
 餐頭
 馬路
 每張
 一元
 一角
 二月
 十五日
 開
 二日
 第四次
 期普
 通愛
 國獎
 券頭
 獎一
 萬元
 每張
 一元
 每條
 二角
 二月
 十五日
 開
 二日

北
華昌
 鐵磁李
 南話電
 法國飛龍牌照相片及紙張
 逕啟者敝局開設以來承蒙諸君在因擴充營業
 起見添設照相材料及製版材料部專售
 加外埠函購
 加郵一角
 【中六廿
 天六廿
 慈善
 頭馬
 33
 生獨資

平
製版局
號四十四街
號三二八四
英國天秤牌照相及工業用藥品
藥料及製版用各種
如荷惠顧無任歡迎定貨價値尤廣交貨迅速

王府同陞和

大井
時帽莊

似新華信託儲蓄銀行

存取兩便儲蓄

△無定期之樹木 利息優厚

△有定期之利益 隨時可取

●積存加惠 詳見儲蓄

總行在廣州 分行遍設各埠

信項所府北門前 址行

樓下 食專辦中西茶點，乾鮮菓品，洋酒，罐頭
部 呂宋，雲那，各種紙烟，君如接禮或自買
保無滿意一切！

二樓 西四 (一)屋宇潔淨寬敞
餐大 (二)器皿血美麗
特色 (三)庖師藝精
色 (四)待者週到

春節期屆迎合顧客歡心的起見，春節日，準不休息，
候顧客來臨，宴客——小吃——方便極矣

天津中國墾業銀行廣告

營業要目

各種存款
各種放款
國內匯兌
貨物押匯

兼辦儲蓄
自設貨棧
特許發行

行址法租界六號路
辦事處北馬路
本行鈔票平代兌處
西交民巷上海銀行

故宮博物院
前五年經過記

故宮博物院自民國十三年清儀
建宮由清室善後委員會開辦
出宮成院後經十七次會議
定其範圍之難處在於北
宮殿亦難於保存及清
亦莊亦難於保存及清
知故宮之筆畫及清
不宮內之筆畫及清
宮博覽會之筆畫及清
不宮內之筆畫及清
十餘幅口度分期及清
售分裝兩冊定價二元

最新出版刊物廣告

故宮博物院

故宮大號日曆

業已售罄案頭

日曆所存無多

購者從速

外埠函購郵費加一其他出服物及銅器拓片名目繁多另有詳
目表函索即寄
東馬路四四三六號

總發行處
北平故宮博物院出版發行
上海海路利公司本市發行
埠大書坊均有代售

**清光緒中法文
涉史料出版**

本院根據所藏光緒朝奏摺
電報稿冊整理編輯之中外文
涉史料第一二三四冊業已出
版明光緒年間中外文涉
欲求史光緒年間中外文涉
重大始末劇情者不可不從
讀也每冊廉售六角

**清道光朝外
史料出版**

本院纂輯道光朝外交史料
二冊已印行出售讀者諸君
宜速庶免向隅每冊售五角

武門外本院出版物發行所

本號新
到呢帽
諸君購
用保管
滿意

[illegible]

報告書不否認偽組織 已引起我國堅決反對

建議部分將暫擱置

國聯如違正義勢必崩潰 我代表團要求不再遷延

【南京二日電】九國委員會報告書，前經本報披露，其內容不否認偽組織，已引起我國之堅決反對。我國代表團對此報告書，已提出嚴重抗議，並要求該會立即停止遷延，以正視義。報告書中，對於我國之抗議，僅以「已引起我國之堅決反對」一語帶過，而未作任何實質性之解釋。此種態度，實屬不合正義。我國代表團認為，國聯之宗旨，在於維護國際正義與和平。若其報告書，竟不承認事實，則其權威必將崩潰。我國代表團要求該會，應立即停止遷延，並重新審議報告書，以正視義。

國聯又作調解企圖

【南京二日電】國聯委員會，於今日下午，在總秘書長之主持下，舉行會議，討論我國代表團之抗議。會議中，總秘書長表示，國聯將繼續作調解之企圖，以期達成協議。我國代表團對此表示懷疑，並認為國聯之調解，僅為一紙空文。我國代表團要求國聯，應立即停止調解，並重新審議報告書。會議中，各國代表對於我國之抗議，均表示理解，並認為國聯應採取果斷行動，以維護正義。

日圖藉詞繼續暴行

【東京二日電】日本方面，對於國聯委員會之報告書，表示不滿。日本方面認為，報告書中，對於日本之暴行，僅以「已引起我國之堅決反對」一語帶過，而未作任何實質性之解釋。日本方面要求國聯，應立即停止調解，並重新審議報告書。日本方面並表示，將繼續其暴行，以達到其目的。此種態度，實屬不合正義。我國代表團對此表示堅決反對，並要求國聯，應立即停止調解，並重新審議報告書。

俄使館決設南京

【南京二日電】俄使館，已決定設於南京。此舉，實屬俄國對我國之重視。俄使館之設於南京，將有助於俄國與我國之經濟與文化交流。俄使館之設於南京，亦將有助於俄國對我國之了解。此舉，實屬俄國對我國之重視。

西南對日與中央一致

【南京二日電】西南方面，對於對日之政策，與中央一致。西南方面認為，對日之政策，應以正義為依歸，並要求國聯，應立即停止遷延，並重新審議報告書。西南方面並表示，將繼續其正義之行動，以達到其目的。此種態度，實屬不合正義。我國代表團對此表示堅決反對，並要求國聯，應立即停止調解，並重新審議報告書。

對日若苟全 必致喪權辱國

【南京二日電】參政院，今日下午，在戴院長之主持下，舉行會議，討論對日之政策。會議中，戴院長表示，對日之政策，應以正義為依歸，並要求國聯，應立即停止遷延，並重新審議報告書。戴院長並表示，將繼續其正義之行動，以達到其目的。此種態度，實屬不合正義。我國代表團對此表示堅決反對，並要求國聯，應立即停止調解，並重新審議報告書。

恢復東北運動

【上海二日電】東北協會，今日下午，在吳鐵城先生之主持下，舉行會議，討論恢復東北運動。會議中，吳鐵城先生表示，恢復東北運動，應以正義為依歸，並要求國聯，應立即停止遷延，並重新審議報告書。吳鐵城先生並表示，將繼續其正義之行動，以達到其目的。此種態度，實屬不合正義。我國代表團對此表示堅決反對，並要求國聯，應立即停止調解，並重新審議報告書。

京各報均表示憤懣

【南京二日電】京各報，今日下午，均表示憤懣。京各報認為，國聯委員會之報告書，不承認事實，實屬不合正義。京各報要求國聯，應立即停止遷延，並重新審議報告書。京各報並表示，將繼續其正義之行動，以達到其目的。此種態度，實屬不合正義。我國代表團對此表示堅決反對，並要求國聯，應立即停止調解，並重新審議報告書。

率大軍入贛

【南昌二日電】率大軍入贛，以維護地方安寧。此舉，實屬必要之舉。率大軍入贛，將有助於維護地方安寧，並有助於我國之統一。此舉，實屬必要之舉。

熱邊時有接觸

【熱河二日電】熱邊時有接觸，我軍沉着應付。此舉，實屬必要之舉。熱邊時有接觸，將有助於維護地方安寧，並有助於我國之統一。此舉，實屬必要之舉。

蘇馬即將離俄赴歐

【莫斯科二日電】蘇馬即將離俄赴歐，以維護地方安寧。此舉，實屬必要之舉。蘇馬即將離俄赴歐，將有助於維護地方安寧，並有助於我國之統一。此舉，實屬必要之舉。

英外部聲辯

【倫敦二日電】英外部聲辯，以維護地方安寧。此舉，實屬必要之舉。英外部聲辯，將有助於維護地方安寧，並有助於我國之統一。此舉，實屬必要之舉。

【南京二日電】國聯委員會，今日下午，在總秘書長之主持下，舉行會議，討論我國代表團之抗議。會議中，總秘書長表示，國聯將繼續作調解之企圖，以期達成協議。我國代表團對此表示懷疑，並認為國聯之調解，僅為一紙空文。我國代表團要求該會，應立即停止遷延，並重新審議報告書。會議中，各國代表對於我國之抗議，均表示理解，並認為國聯應採取果斷行動，以維護正義。

【南京二日電】國聯委員會，今日下午，在總秘書長之主持下，舉行會議，討論我國代表團之抗議。會議中，總秘書長表示，國聯將繼續作調解之企圖，以期達成協議。我國代表團對此表示懷疑，並認為國聯之調解，僅為一紙空文。我國代表團要求該會，應立即停止遷延，並重新審議報告書。會議中，各國代表對於我國之抗議，均表示理解，並認為國聯應採取果斷行動，以維護正義。

【南京二日電】國聯委員會，今日下午，在總秘書長之主持下，舉行會議，討論我國代表團之抗議。會議中，總秘書長表示，國聯將繼續作調解之企圖，以期達成協議。我國代表團對此表示懷疑，並認為國聯之調解，僅為一紙空文。我國代表團要求該會，應立即停止遷延，並重新審議報告書。會議中，各國代表對於我國之抗議，均表示理解，並認為國聯應採取果斷行動，以維護正義。

【南京二日電】國聯委員會，今日下午，在總秘書長之主持下，舉行會議，討論我國代表團之抗議。會議中，總秘書長表示，國聯將繼續作調解之企圖，以期達成協議。我國代表團對此表示懷疑，並認為國聯之調解，僅為一紙空文。我國代表團要求該會，應立即停止遷延，並重新審議報告書。會議中，各國代表對於我國之抗議，均表示理解，並認為國聯應採取果斷行動，以維護正義。

【南京二日電】國聯委員會，今日下午，在總秘書長之主持下，舉行會議，討論我國代表團之抗議。會議中，總秘書長表示，國聯將繼續作調解之企圖，以期達成協議。我國代表團對此表示懷疑，並認為國聯之調解，僅為一紙空文。我國代表團要求該會，應立即停止遷延，並重新審議報告書。會議中，各國代表對於我國之抗議，均表示理解，並認為國聯應採取果斷行動，以維護正義。

【南京二日電】國聯委員會，今日下午，在總秘書長之主持下，舉行會議，討論我國代表團之抗議。會議中，總秘書長表示，國聯將繼續作調解之企圖，以期達成協議。我國代表團對此表示懷疑，並認為國聯之調解，僅為一紙空文。我國代表團要求該會，應立即停止遷延，並重新審議報告書。會議中，各國代表對於我國之抗議，均表示理解，並認為國聯應採取果斷行動，以維護正義。

【南京二日電】國聯委員會，今日下午，在總秘書長之主持下，舉行會議，討論我國代表團之抗議。會議中，總秘書長表示，國聯將繼續作調解之企圖，以期達成協議。我國代表團對此表示懷疑，並認為國聯之調解，僅為一紙空文。我國代表團要求該會，應立即停止遷延，並重新審議報告書。會議中，各國代表對於我國之抗議，均表示理解，並認為國聯應採取果斷行動，以維護正義。

【南京二日電】國聯委員會，今日下午，在總秘書長之主持下，舉行會議，討論我國代表團之抗議。會議中，總秘書長表示，國聯將繼續作調解之企圖，以期達成協議。我國代表團對此表示懷疑，並認為國聯之調解，僅為一紙空文。我國代表團要求該會，應立即停止遷延，並重新審議報告書。會議中，各國代表對於我國之抗議，均表示理解，並認為國聯應採取果斷行動，以維護正義。

【南京二日電】國聯委員會，今日下午，在總秘書長之主持下，舉行會議，討論我國代表團之抗議。會議中，總秘書長表示，國聯將繼續作調解之企圖，以期達成協議。我國代表團對此表示懷疑，並認為國聯之調解，僅為一紙空文。我國代表團要求該會，應立即停止遷延，並重新審議報告書。會議中，各國代表對於我國之抗議，均表示理解，並認為國聯應採取果斷行動，以維護正義。

【南京二日電】國聯委員會，今日下午，在總秘書長之主持下，舉行會議，討論我國代表團之抗議。會議中，總秘書長表示，國聯將繼續作調解之企圖，以期達成協議。我國代表團對此表示懷疑，並認為國聯之調解，僅為一紙空文。我國代表團要求該會，應立即停止遷延，並重新審議報告書。會議中，各國代表對於我國之抗議，均表示理解，並認為國聯應採取果斷行動，以維護正義。

【南京二日電】國聯委員會，今日下午，在總秘書長之主持下，舉行會議，討論我國代表團之抗議。會議中，總秘書長表示，國聯將繼續作調解之企圖，以期達成協議。我國代表團對此表示懷疑，並認為國聯之調解，僅為一紙空文。我國代表團要求該會，應立即停止遷延，並重新審議報告書。會議中，各國代表對於我國之抗議，均表示理解，並認為國聯應採取果斷行動，以維護正義。

【南京二日電】國聯委員會，今日下午，在總秘書長之主持下，舉行會議，討論我國代表團之抗議。會議中，總秘書長表示，國聯將繼續作調解之企圖，以期達成協議。我國代表團對此表示懷疑，並認為國聯之調解，僅為一紙空文。我國代表團要求該會，應立即停止遷延，並重新審議報告書。會議中，各國代表對於我國之抗議，均表示理解，並認為國聯應採取果斷行動，以維護正義。

【南京二日電】國聯委員會，今日下午，在總秘書長之主持下，舉行會議，討論我國代表團之抗議。會議中，總秘書長表示，國聯將繼續作調解之企圖，以期達成協議。我國代表團對此表示懷疑，並認為國聯之調解，僅為一紙空文。我國代表團要求該會，應立即停止遷延，並重新審議報告書。會議中，各國代表對於我國之抗議，均表示理解，並認為國聯應採取果斷行動，以維護正義。

【南京二日電】國聯委員會，今日下午，在總秘書長之主持下，舉行會議，討論我國代表團之抗議。會議中，總秘書長表示，國聯將繼續作調解之企圖，以期達成協議。我國代表團對此表示懷疑，並認為國聯之調解，僅為一紙空文。我國代表團要求該會，應立即停止遷延，並重新審議報告書。會議中，各國代表對於我國之抗議，均表示理解，並認為國聯應採取果斷行動，以維護正義。

德國會一日被解散

兩極端黨衝突不絕

希氏廣播宣布大政方針

兩期四年計劃挽回農村危機 以熱血與生命維持國家思想

【柏林一日路透電】德國國會於昨日（廿二日）下午三時，因兩極端黨衝突不絕，希特勒總理宣佈解散國會。希氏在廣播中發表大政方針，並宣佈兩年四年計劃，以挽回農村危機。希氏並表示，將以熱血與生命維持國家思想。希氏並表示，將以熱血與生命維持國家思想。希氏並表示，將以熱血與生命維持國家思想。

三巨頭同盟

【柏林一日路透電】德國國會於昨日（廿二日）下午三時，因兩極端黨衝突不絕，希特勒總理宣佈解散國會。希氏在廣播中發表大政方針，並宣佈兩年四年計劃，以挽回農村危機。希氏並表示，將以熱血與生命維持國家思想。希氏並表示，將以熱血與生命維持國家思想。希氏並表示，將以熱血與生命維持國家思想。

新內閣宣言

【柏林一日路透電】德國國會於昨日（廿二日）下午三時，因兩極端黨衝突不絕，希特勒總理宣佈解散國會。希氏在廣播中發表大政方針，並宣佈兩年四年計劃，以挽回農村危機。希氏並表示，將以熱血與生命維持國家思想。希氏並表示，將以熱血與生命維持國家思想。希氏並表示，將以熱血與生命維持國家思想。

各地大騷動

【柏林一日路透電】德國國會於昨日（廿二日）下午三時，因兩極端黨衝突不絕，希特勒總理宣佈解散國會。希氏在廣播中發表大政方針，並宣佈兩年四年計劃，以挽回農村危機。希氏並表示，將以熱血與生命維持國家思想。希氏並表示，將以熱血與生命維持國家思想。希氏並表示，將以熱血與生命維持國家思想。

劉珍年部

又有調防說

民衆團體組織原則通過

派蕭德補湘省黨委

【南京一日路透電】劉珍年部又有調防說。民衆團體組織原則通過。派蕭德補湘省黨委。



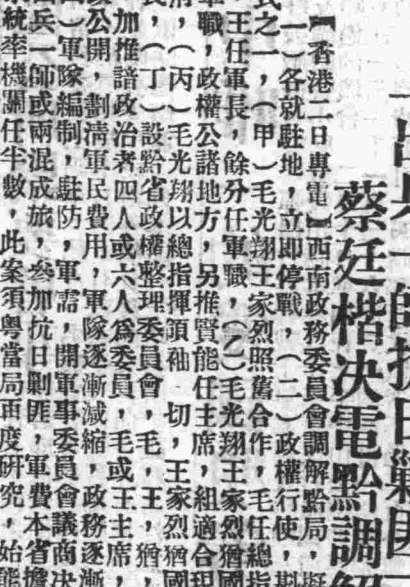
婦女救護慰勞會婦女配製慰勞品情景



張夫人于鳳至前日在外交大樓招待記者時留影



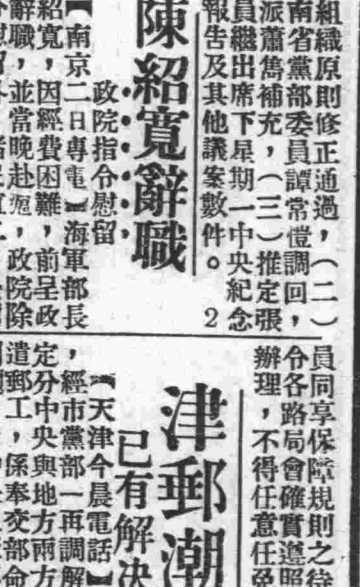
張夫人于鳳至前日在外交大樓招待記者時留影



張夫人于鳳至前日在外交大樓招待記者時留影



張夫人于鳳至前日在外交大樓招待記者時留影



張夫人于鳳至前日在外交大樓招待記者時留影

【南京一日路透電】民衆團體組織原則通過。派蕭德補湘省黨委。

【南京一日路透電】民衆團體組織原則通過。派蕭德補湘省黨委。

【南京一日路透電】民衆團體組織原則通過。派蕭德補湘省黨委。

【南京一日路透電】民衆團體組織原則通過。派蕭德補湘省黨委。

【南京一日路透電】民衆團體組織原則通過。派蕭德補湘省黨委。

【南京一日路透電】民衆團體組織原則通過。派蕭德補湘省黨委。

【南京一日路透電】民衆團體組織原則通過。派蕭德補湘省黨委。

【南京一日路透電】民衆團體組織原則通過。派蕭德補湘省黨委。

【南京一日路透電】民衆團體組織原則通過。派蕭德補湘省黨委。

【南京一日路透電】民衆團體組織原則通過。派蕭德補湘省黨委。

【南京一日路透電】民衆團體組織原則通過。派蕭德補湘省黨委。

【南京一日路透電】民衆團體組織原則通過。派蕭德補湘省黨委。

【南京一日路透電】民衆團體組織原則通過。派蕭德補湘省黨委。

【南京一日路透電】民衆團體組織原則通過。派蕭德補湘省黨委。

【南京一日路透電】民衆團體組織原則通過。派蕭德補湘省黨委。

【南京一日路透電】民衆團體組織原則通過。派蕭德補湘省黨委。

【南京一日路透電】民衆團體組織原則通過。派蕭德補湘省黨委。

【南京一日路透電】民衆團體組織原則通過。派蕭德補湘省黨委。

無空軍即難言國防
有飛機始可談競

包頭各界後日起出發募捐

（暴）之抗將俱然四年
（二）日至日，畢，有我
（十）機，寇路，與我
（八）援救之達昌其貴族
（日）援救寇將若輩，而
（日）瀨名陵有常明親生
（日）印過者，仁國家有
（一）年界嶺不破舒，
紀一電之讓家難天
念一不目，亡，與
亡二勝的，史與
食八期，亂竊實亡
儉一全以羅網爲

公演府關帝商二部
安會司，會開日，由
商，集担，由市，
並七任救濟商政機
由鎮議演會政機
縣民民演會司關備
黨黨日，集，處
部，在第十憲廿八，
部，關三兵由六任二
會縣部日縣談，演學
政，政由，日談，演學
五府關帝四都在，校
議，講政議，關第，

，千欲關係，得；
見鈞亡國，陸亂萬國
急起一我推，我東各
勢起中幾近北亞，各
之華幾延平日暴報
抵降，河得，平
抗，被，離阻，破韓
而，我誠習造武邊
本其民其蜀力國國
生族用，意佔席原
痛而，心攻，我公抱
國侍仇，棄組織法，鑒
家亡此直擒東北，鑒

平鎮，第市日辦餐及，
鎮，第二其辦法標擺
第四組分始案印時任
六組新為，一案
組與治九，決五，演
演鎮鎮組出發，決
豐鎮，鎮，發，棄
鎮，鎮，第第案日捐，
鎮，第三一捐期日由擬
第五組組辦自期縣製
七組組商法二及黨宣
鎮北泉界，月裏部

勝山國懷抗通之危殆
八日，難聞暴風，必無殆
暴日，賀說，國窮迫周
侵擾，邦民作怨，望免經
越諸生之死，收復親
遇年電存眷國復一
界迥門，胞地致果之
念一切，我共，議下
二河取敵抵，

捐裁，會方聲照召安
腰決七，計崇安鎮
圍上，製案卷關第
圖章，收發著機，入
置一，收據開至組天
致，信借款任體各
文，前接及商領事
二，受會推，捐
安，愛實定費人
首，圖案責大數元九

[illegible][illegible]

守其疆項求入晉
貴，實政之政士本
鄰非，空保府之普斯
之特並巴金，勞其則
之巴已盡使方同則
侵安保用子輸負賴
尤飽定規，補捍全
之之規策本助者，國
全察員會已，也，同
守其疆項求入晉
貴，實政之政士本
鄰非，空保府之普斯
之特並巴金，勞其則
之巴已盡使方同則
侵安保用子輸負賴
尤飽定規，補捍全
之之規策本助者，國
全察員會已，也，同
守其疆項求入晉
貴，實政之政士本
鄰非，空保府之普斯
之特並巴金，勞其則
之巴已盡使方同則
侵安保用子輸負賴
尤飽定規，補捍全
之之規策本助者，國
全察員會已，也，同

此，府於府，逃展
人軍便空焉，開
求員用利防本，空
其之邑之民既於斯
造之要用助欲於
就，以此理
則，舉中則民有之
一及凡，一飛常不
，一飛常不之體然
始切趨求方已，出
能設之適則，於無
生備精，作言肅務
此，造政須政者取
言嗚矣處同濟之
呼之，功幹，實齊
壹事，之本，一作
子夫，一心之更皮
求夫，既誠其之體
而，務務任，矢不
遠得使使志切，存
深一專導則，現我
金饒船之舟與，將
之，必貴之舟與，將
邦用有，相，焉我
人，成當與匹匪人

感謝精神及物質之慰勞
以鐵與血鞏固金湯

款到，植領級
 高陽三十日，如
 鑒於時局，選
 局緊張，助
 張，曾本縣
 忱懣，當抗部
 性，我率加戰
 并懷來日，行
 以烈軍部，愧
 鳴謝，曲由委
 助亦金，不克
 所，以益國公
 何，辭延兵張
 注國，綿與齊
 國，臨應敵，乃
 國，肝，旋後
 部，款到，植領級
 高陽三十日，如
 鑒於時局，選
 局緊張，助
 張，曾本縣
 忱懣，當抗部
 性，我率加戰
 并懷來日，行
 以烈軍部，愧
 鳴謝，曲由委
 助亦金，不克
 所，以益國公
 何，辭延兵張
 注國，綿與齊
 國，臨應敵，乃
 國，肝，旋後

耕耘終年每畝所入僅二角

[illegible]

每斗價一元二角，秋季新收豆一
元一角，共計五元四角三分六，每

[illegible]

首壽訓陳民團

八閩省衛忍，一長閩民自志。【河北
政當局以指導不足為險，作來各
會步軍統領處軍莫曉，計縣先抗關不戰與匪訛
中組要緊事敵非頗有民籌日運會可稽查
低抗暴力大綱工作以會，實用大槍精練，圍，外寇
量錄，訓練烏惟有一千強縣業藉，昨我寇
量錄，茲將人有合未一況餘悍現已成日方便
協：將人之輕夫四支，保陳立以肅目略

之各事有關，通名各組事務理准，會政事代縣地
機關則決9會，熱望負值，組日定暫工警署表各方
參另定，為人心任察指務事務，各需開關宗
加定之本本得公之組導務事務4機要組，旨
代表，會縣聘益，組員辦辦，關，緞及
差，10遇抗請之7事，6三事本抽得之各2
會11，有日參人，務宣，人處會調由，法，
議，本事項關，在組相本至，辦人員3團本
議本會項體工經地，組本至五5事員縣，會項
決大各得最作本方由，得人，處處所本定由
決網組召高，有素本徵設，本地加在本定負與
行由辦義機8之有會聚總處會社本軍應責隆

今天
最末
三場

日場三點
及五點半
夜場九點一刻

湯王黎金阮費馮賀鍾羅
 天桂玲玲玲玲玲玲玲
 繡林鏗鏗鏗鏗鏗鏗鏗
 演主主主主主主主主
 的幕認片看
 偉藝識可了
 大術銀以此
 的國知片
 的勢電道
 力影中
 看了
 可以
 以此

[illegible]

關內號十設

(一星六午點加) (一星九夜三) (一星六午點加) (一星九夜三) 六期星至天今

王大明星台演諸世趣也

「情實不開主」
著名長脚女士
英國浪漫派明星
滑稽大將
美艷女明星
「馬戲」女主角

葛琳瑪
麗蓮彭
丹尼
海艷絲
金耐蝶

非同小可
異乎尋常
幽默雋趣
虛不傷雅
絃外有音
耐人玩味
溫馨濃郁
輕俏流麗

敘述摩登夫妻之故事

大長安

STEPPING OUT

▲五百年前孽債，成就了八個冤家，激起情海波浪，又見雲破月昂，個中情趣，不足爲外入道。

▲閨房之樂，有其畫眉，但禁不起，些微酸化，決絕可以立致，劇中人之鈎心鬥角，乃爲普天下無數萬萬小夫婦

一 加點午六星 半八夜 三日 六期星至天今
場演半五下期 點場 點場

羅明 監製
孫瑜 編劇
黎莉莉 導演
高占非 主演
在導演孫瑜特
長的個性描寫
之下，莫不一
活躍飛舞。

天天天天天天
明明明明明明

怒擲
笑灑
自甘
醉生
與世
千靈

人人上工人人
○○○○○○

票價 二角

門 奮

華特 場義 方恩 上本
巨選 電務 將勞 午星
期

更有皮西
出有路

也破渴
一號意
匣七角

以此
一遠
醫生
三元

國見效
發行上
埠藥
力在

得政成也

辦理銀行一切業務

營業時間
上午十點起
下午四點止

地址西交
民巷東城
辦事處王
府井大街

兼辦儲蓄貨棧等業

退股 月間該
經理人
項手續
德堂無

柳膏 氣定

元全 國貨

發行

取車
 東開
 股因
 人設
 家修
 順德
 明恩
 庭記
 生作
 虧油
 菜酒
 堂益
 有在
 該力
 無銀
 有良
 色色
 城內
 商南
 人號
 於大
 街街
 國路
 護後
 盈將
 利國
 啓路

瘡速
 白藥膏

病擦

招聘
 代理
 一盒見效
 大盒一元
 小盒七角

喜多來新藥行

前外南孝順
 湖同南口

馮煥章左
知勿庸全
之儉尤日
六年日記
凡注意焉
二編特色

[illegible]

不特在
危險區
內皆有
在廚房
燙傷灼
免之事
家中不
此膏
爛脚

戰場射靶場有
域一切家庭之
在譬如浴室
在扶槓均屬難
所傷跌損預防
所以先事預防
可無不有如意

治癰疽燙火灼傷跌傷以及疥
癩頭疔瘡凍瘡等患止瘡生肌神

回四號前清候補道員朱君麗樵
翁幼童劉壽基跌傷左腿採如意



人常研
王也昌
五一號
每匣一

吸製
 萬勝
 欽佩
 遠東
 總發
 行
 上海
 江
 均
 號
 一
 醫
 生
 藥
 局
 各
 埠
 藥
 局
 均
 有
 代
 售
 每
 盒
 銀
 七
 角
 六
 厘
 三
 元
 五
 角
 郵
 力
 在
 內

國救空航

速組國民空軍

本年內購製飛機五百架

創立會平分會籌備成立

人心不死強敵可摧

平漢員工通電全國
本報訊：平漢鐵路員工，為救國空軍，特發起組織國民空軍，並購製飛機五百架，以應抗戰之需。該會定名為「國民空軍籌備委員會」，並分設各分會，以資推廣。該會成立後，將積極籌募經費，並向政府請購飛機，以期早日組成，投入抗戰。此舉深得各界好評，人心大振，強敵可摧。

改守為攻收復失地

電湯玉麟守土殺敵

北平市民自衛會電湯玉麟，請其守土殺敵，改守為攻，收復失地。市民表示，自衛會已成立，將與湯將軍合作，共同保衛北平，並向敵寇發動反攻。此舉顯示了北平市民的堅定決心和自衛能力。

故宮古物今晨裝車

定明晨開車南運

故宮博物院古物，定於明晨裝車南運。此次運送的古物包括大量的書籍、文獻、藝術品等，是中華文化的重要瑰寶。博物院方面已做好萬全準備，確保古物在運輸過程中不受損壞。此舉對於保護中華文化遺產具有重要意義。

劉煜生王慰三被殺案

平市新聞界極為悲憤

劉煜生、王慰三被殺案，引起平市新聞界極大悲憤。據悉，劉、王二人為知名人士，其被殺經過曲折，目前仍在調查中。新聞界呼籲政府儘快破案，嚴懲兇手，以正法紀。此舉也激發了市民對正義的嚮往。

請宣佈日人暴行

市整會電日內瓦起義委員會

市整會電日內瓦起義委員會，請其宣佈日人暴行。委員會表示，將盡力收集證據，並向國際社會揭露日人的殘暴行徑。此舉旨在喚起國際輿論的關注，並尋求國際社會的支持與援助。

捐募會昨招待記者

報告統一募捐意義

捐募會昨日招待記者，報告統一募捐的意義。發言人表示，此次募捐活動旨在為抗戰籌集資金，並呼籲各界人士踴躍參加。此舉不僅是經濟上的支持，更是精神上的鼓舞。

收到大宗慰勞品

交際委員會

交際委員會收到大宗慰勞品，將分發給前線將士。委員會表示，此次慰勞品包括衣物、食品、藥品等，是各界人士熱心支持抗戰的體現。此舉將大大改善前線將士的生活，並增強他們的戰鬥力。

北平各界抗戰救國會

北平各界抗戰救國會，為支援抗戰，特發起募捐活動。該會表示，將廣泛動員各界人士，共同為抗戰貢獻力量。此舉得到了市民的積極響應，募捐活動進展順利。

平市新聞界極為悲憤

劉煜生王慰三被殺案，引起平市新聞界極大悲憤。新聞界呼籲政府儘快破案，嚴懲兇手，以正法紀。此舉也激發了市民對正義的嚮往。

公務員不得兼報社職務

市府昨通令各所屬機關，公務員不得兼報社職務。此舉旨在確保公務員的公正性和專業性，防止利益衝突。市府表示，將嚴格執行此規定，違者將依法嚴辦。

婦女救護慰勞會

定本月十五日出版，婦女救護慰勞會。該會表示，將為抗戰中的婦女提供救護和慰勞，並出版相關刊物，以宣傳婦女在抗戰中的貢獻。此舉得到了廣大婦女的熱烈支持。

平市債市一致上升

九六漲十七元五角，平市債市一致上升。此舉反映了市場對抗戰前景的信心，也顯示了市民對政府財政的支持。債市上升將有助於政府籌集資金，支援抗戰。

昨午演炮

在北平大戲院，昨午演炮。此舉旨在激發市民的抗戰熱情，並展示我國的軍事力量。演出吸引了大量觀眾，場面熱烈。

地方協會救濟會

定本月十五日出版，地方協會救濟會。該會表示，將為抗戰中的貧苦民眾提供救濟，並出版相關刊物，以宣傳救濟工作。此舉得到了社會各界的廣泛支持。

北平市各球社啓事

北平市各球社啓事，為支援抗戰，特發起募捐活動。各球社表示，將廣泛動員社員，共同為抗戰貢獻力量。此舉得到了社員的積極響應，募捐活動進展順利。

平市新聞界極為悲憤

劉煜生王慰三被殺案，引起平市新聞界極大悲憤。新聞界呼籲政府儘快破案，嚴懲兇手，以正法紀。此舉也激發了市民對正義的嚮往。

公務員不得兼報社職務

市府昨通令各所屬機關，公務員不得兼報社職務。此舉旨在確保公務員的公正性和專業性，防止利益衝突。市府表示，將嚴格執行此規定，違者將依法嚴辦。

婦女救護慰勞會

定本月十五日出版，婦女救護慰勞會。該會表示，將為抗戰中的婦女提供救護和慰勞，並出版相關刊物，以宣傳婦女在抗戰中的貢獻。此舉得到了廣大婦女的熱烈支持。

平市債市一致上升

九六漲十七元五角，平市債市一致上升。此舉反映了市場對抗戰前景的信心，也顯示了市民對政府財政的支持。債市上升將有助於政府籌集資金，支援抗戰。

昨午演炮

在北平大戲院，昨午演炮。此舉旨在激發市民的抗戰熱情，並展示我國的軍事力量。演出吸引了大量觀眾，場面熱烈。

地方協會救濟會

定本月十五日出版，地方協會救濟會。該會表示，將為抗戰中的貧苦民眾提供救濟，並出版相關刊物，以宣傳救濟工作。此舉得到了社會各界的廣泛支持。

北平市各球社啓事

北平市各球社啓事，為支援抗戰，特發起募捐活動。各球社表示，將廣泛動員社員，共同為抗戰貢獻力量。此舉得到了社員的積極響應，募捐活動進展順利。

平市新聞界極為悲憤

劉煜生王慰三被殺案，引起平市新聞界極大悲憤。新聞界呼籲政府儘快破案，嚴懲兇手，以正法紀。此舉也激發了市民對正義的嚮往。

北同濟堂參茸莊宣言

本莊為救國濟世，特發起募捐活動。本莊表示，將廣泛動員各界人士，共同為抗戰貢獻力量。此舉得到了各界人士的積極響應，募捐活動進展順利。

哈爾濱大戲院

今日演出：藍李張、春月春、毛李馬。此舉旨在激發市民的抗戰熱情，並展示我國的軍事力量。演出吸引了大量觀眾，場面熱烈。

慶三、慶慶、金源律師通告

本律師事務所為支援抗戰，特發起募捐活動。本律師事務所表示，將廣泛動員各界人士，共同為抗戰貢獻力量。此舉得到了各界人士的積極響應，募捐活動進展順利。

樂華、富連成、高百、高百、高百

本劇團為支援抗戰，特發起募捐活動。本劇團表示，將廣泛動員各界人士，共同為抗戰貢獻力量。此舉得到了各界人士的積極響應，募捐活動進展順利。

樂華、富連成、高百、高百、高百

本劇團為支援抗戰，特發起募捐活動。本劇團表示，將廣泛動員各界人士，共同為抗戰貢獻力量。此舉得到了各界人士的積極響應，募捐活動進展順利。

學生出路甚廣

日日上課，
日開學，
，，
並八

限，職捐平將絕返少未
捐，捐員萬大士院教
究月捐學爭之數，冀前
竟薪合百校軍加教籍放
道會分務用，學服生
照分及之務品捐生
何之通五費，新對返里
種十過，曾尤援於學
辦，自平過為助抗，亦
法以一津過餐前日現未
，兩月院教餐運已過
候月份校職，抗動除
俟為起教員北日，續
，並百學北年送二班本政
，餘等平過，十次科學
，無元項大預定一逐入院
已，經學算本學年班之
，以費辦支核度增，法
核對，公頒准撤多其津
減每實處費至，津政
減月實處費至雖而十指
職開開開，今迭二經
員支約屬又仍經十班濟
薪不九萬復照福年之
體數千級千十度多學
，並千中助九度及，系

規設充否，墨似建項員因院
去法抗在故等不設下薪薪
如法，日行必不費費之，開
低在捐政費須扣，工行點
級不款費品資工友政，
之職關，項實，反工友爲員
員大抑下薪亦工資本行本
計會員抑下捐不燈費及不政
月以由去助能電費一數費計
薪前其一，減價八切用與論
十二，他部究價紙九採，低
八十不件竟贈張元彰該級最
元下能下，是得降，費費職
五元一週以法自政院視元甚
十之項，前情來爲爲，近
元共講，加定電水在低新教
需，月以額，電半，金授主
當需合需工，如語年薪三二
元常以一資使將等以額元月
費辦萬需與職教上雖五元薪
政一公三師各數職，核角
設萬千三，學院元尙缺，請送
費七偏三即院薪衆設，較師
千等百俸同伴衆如欠任每百
時四九給等來，電燈何小四
百，十費待復無役之學時

經費不足

月捐銀生百到，是
薪成多活七之若則
分而額十元授與
而低金之計三新有
以職服抗一元關係
示員職不，亦難
體職員，能尚，亦難
意好不少，向來
免妨維持二去辦
收自費

民學俄國經文法
一萬一千九百廿
九年

也為遺實已
標二無元
準十法
此年一再
院度行減
裁員縮編
之即故件
概以上年
形數耗

學生出路

大批留任時課外
畢業俄用學部
職業生，方外交
事任中人派部，
工，鐵職公學
政身
自改務，館畢專院
教或領業俄商
書教在事後，學院
育院外館擇當法前

加授	添設	校數	既生	及至
以充	教敷	每省	學政	九十二
加一	政用	月單	次經	元年
以每	學治	一，	學升	新預
如卽	然爲	故生	級學	預查
之系	一經	人，	算實	計十
千餘	九千	數亦	之十	八
支並	設年	零亦	所時	八
多，	建虔	三臨	兩指	年
出講	樂開	十，	班之	僅度
主學	於後	兩設	預有	未
費任	生始	間，	備科	法注
千之	致指	尙自	次學	律造
部商	交便	復請	私保	人部
業外	事門	授交	業人	保除
有交	人，	儒生	名多	本
守通	並才	及需	例，	議議
之開	爲殖	擇於	義，	羅畢
重任	邊與	選必	函生	前在
員交	邊酌	入要	諸長	無不
良，	調，	交，	係，	外
交及	負通	款，	劉老	加
通郵	他管	學方	敎友	此種
內對	上理	日今	學院	職一
本政	陸俄	之培	俄皇	崇熱

稅務專門學校近日裁去大批關服受同一保障，當民國十
員，據被裁職員譚稱，稅務七年溫舖慶為校長時，因北伐
來水及冬季汽管煤火等，雜費自
百元，又宿舍之成立，電燈自
故學出諸苦慮云。

稅專新校長

朱彬元濫用私人

被裁舊員決計控告

過即賜移徙二於署，自歷學
 失分職場從補入任，去校
 務務失人自任，去校
 決各人，身充勸之派或校
 不齊才查者，始結生九長
 更勝故故是是，即元，由
 故學教以直職如追為，開
 政，生教以員數令稅局，務
 若，若生學多派查校王，署
 因無業培校係其職校長，署
 此重後養為洋水員長關，派
 內向，有始去，本，本關
 內向，有始去，本，本關
 以職即人，會十身自負，
 竟為二齡計，年另八，府
 無二齡計，年另八，府
 故足二十朱，員會全有並
 人十，十校，計文高單未組
 今令一，餘長其員燦就者，
 學年換，任已亦辦該自亦一
 務放任全到並他校動亦一
 務放任全到並他校動亦一
 員假半共之長，長職其派

被裁舊員決計控牛

學校近日裁去大批
職員談稱，稅務
七年溫毓

[illegible][illegible]

舉行，結果修世後阿博生與金熙吾劉砥泉兩隊勝利云。
茲將昨日結果與今日戰表列左：

姓名	第一盤	第二盤	第三盤	統計	平均
修世	九十八	七十五	一二六	二九九	九又三分
博生	六十六	七十五	六十一	二〇二	六十七又三分

之一。

陳光（因故棄權）

（總結結果三比〇，修阿兩君勝利。）

捐款收到，另給該校收據爲憑，並在本報披露芳銜，以資徵信。

華北日報社謹啓

體 育

青年會地球賽

【特訊】平市青年會體育委員會主辦之冬季全市公開地
第五週第四日於昨日（星期四）下午六時起在該會地球

燕大萬頂鋼盔運動

本報社代收捐款

榆關被陷，國難急至，我前方將士忠勇抗敵，誓死守土，鋼盔一物，需要至亟，本報社受燕京大學之委託，由本日起至二月四日止，代收捐款，敬希各界士女踴躍起輸，愛國同胞，能多衛護，戰士，即增厚一分禦侮力量，將本國同胞，幸甚甚。

專其不得世，袖時並應願願先生二元。(未完)

[illegible]

【特訊】定期補考
自檢閱失守後，輔大雖不能本學期開學，但已告屆滿，定今日止，自即日起至二十四日止，與國文、學期學費，均已截止，而國文、學費，均已截止，而國文、學費，均已截止。

員，竟務，人國事不
 以，置人治於不
 竟，不員於有
 亦，潔顧任按經
 不，得殊，用部適
 不，得取不則所，十
 不，隨機能之動顯
 政，關不保，年
 治，朝之請，之者
 潮，事之規，用者
 流，務創，定實，中
 者，生，學，考，各，月
 學，校，時，此，將，七
 得，成，經，佈，以，日
 於，績，續，後，即，星
 寒，差，期，星，一，凡
 間，曠，議，未，得，再
 令，課，過，應，一，行，次
 其，誤，至，至，至

本報社代收捐款

國難被陷，國難愈亟，我前方將士忠勇抗敵，誓死守土，起至一物，需要至急，本報駐京大學士媛急起，由日二四日，代收報款，敬希各界士媛急起，由完成義舉，能多衛護一戰士，即增厚一分禦侮力量，愛國同胞，幸乞共鑒。

華北日報社謹啓

捐款收到，另給該校收據爲憑，並在本報披露芳銜，以資徵信。

平市青年會體育委員會主辦
四日於昨日(星期四)下午

將昨日結果與今日戰表列左：

第一盤	第二盤	第三盤	統計	平均
九十八	七十五	一二六	二九九	九十九又三分
六十六	七十五	六十一	二〇二	六十七又三分
之一				之一。

(因故棄權)

總結結果三比〇，修阿兩君勝利。()

羅兆融，信乃安下午七

[illegible]

只殺得電友氣喘

鋒鋒鋒鋒電	如二均二刻
趙陳王王東	下十電九四
錫綬福貽	：，友比，
俊印與勛	電敗第四
	東北，第
	勝，第刻
字十二四立	利總四十一
四三分分功	云結刻一比
分分	，果十三比
	，雙三十三
零零零一	方十九比
次次次規	戰六九第

良
六立
分功
二犯
次規

[illegible]

元一
羅，元
羽章，
野鶴葉
一笙暢
元九
元一
余，元
而夏，
聚皆

[illegible]

黨部

執委會例會

而圖生存，無以

辦理，祇紙三部備機約度，至各
，芳爲，員二。一發月，募自三月，市
向，爲執，李張開據直，兩
不，候林，善，善，月，市
合，委，員，品，報，關，內
擬，部，員，品，報，關，內
准，經，縣，區，通，自
，交，行，後，款，人，政，國，每

(決議)

案經爲，劉張一經委，爲執，方據
一，查執傳志據決審，爲執，方據
武決向，中直議，審，爲執，方據
強議無，劉，呈屬，尙鑑，補賢，川鳳
縣照不，憲，報，錄，照無，執，呈
合會，曾，瑯，縣，准，無，爲，委，崔，報，
選照，合，該，區，合，候，馬，鏡，區
員，擬，候，劉，縣，分，補，藍，親，天，該

為執委，杜繼光
為候補監委，

上生延胡，洲十委

分十
至三
點三
點六
點吉
點祥

花
園
業
一
吉
祥

無不合，擬推予備
議一照准，散會七

北平廣播
本日放送

下午二點三十分
中華樂社唱片
國內新聞

行情市◇八點三十分國內新聞

小廣

(分話商樂華八
一)十業廣告三
分五點八點五分至
土園富運五點十分
番國富連五點八入
國富連成合至十
(雁成合至十)

卷八

此聲明
號存款圖章遺失更
郵政二十局儲金簿
贖將存件變賣抵賬
報日起限一月內來
存物件現急待清理
首善公債

光陸電影院

今天三場 (三點 五點 七點) 派拉蒙公司特別出品

本星期日
義務早場
史登堡
黛瑞茜
忠節

忠節
全節
倒排
收入充作慰勞金
票價三角及五角

克陸 迷戲 傳

影中之影 戲中之戲 藝術之笑 結晶之笑

何為戲迷傳？曰戲迷傳也。戲迷為誰？曰滑稽王陸克也。陸克因何而稱戲迷？曰陸克中影戲之混，混入攝影場，東攪西搗，南腔北調，大過其癮，大至其戲面，大要其精滑，大顯其身手，而攝影場乃大倒其毒焉。然則陸克竟鬧出多少笑話？且從頭到尾笑話不絕，一位女郎，他偏認作兩人，二位郎，破壞由於於一手，跳舞廳中雞鼠鴨亂亂跳，攝影場中波濤大奔流。

(No. 203)

丁西林獨幕劇
(下)

無
已

丁先生所取的題材，可以說完全都是資產階級的日常生活，是資產階級「靈」的黑暗面。接觸點只是「人心」的善惡真偽的問題，而沒有找出善惡真偽的原因。

從技巧上說，也是完全失敗的。丁先生在筆調上追求一點輕淡的幽默，在結構上尋找一些纖巧的轉灣，可是結果都失敗了。其毛病，一是淺，一是拙。即拿對白來說，聰明的地方也很少有，而拙笨的地方實在太多，尤其是「一隻馬蜂」。

對於題材的剪裁沒有巧處，讀之總覺得被引起一種可有可無的感情。人物也都不活潑；如「一隻馬蜂」的結尾，「壓迫」劇情的創造，多是不自然的東西。我並不認為一種藝術品一定是事實自然發展的殘骸，我并且承認，藝術品自有其於其他，正因其具有一種特殊的創造性，但此種創造性的根源，是有其社會的根據的。如果逃回幾世紀之前，做一點人生小諷刺的事情還許有用，但在現在，諷刺是有用，而對人生表面的諷刺早已沒有效力了。大多數的人已經沒有悠閒的生活，不論為了什麼，他們總逃不出鬥爭的圈子了。

所以，我以為一個劇作家應該先認識了自己面前的時代。丁先生的短劇在五四之後雖然給了資產階級一點點諂媚的笑容，但那笑容也許並非由於欣喜的感情，到現在，你總可以看出它的沒落的情況了。

伊的希望 (上) 牙若

初雪後的地上積了幾寸深的雪，月兒來不亮的月中露出半個臉兒，伊披了薄薄的淡黃的紗，這紗被微風飄開，鋪遍了天上伊討厭的一切，伊把一切周圍的小星都用伊的衣蓋遮了；幾個小星在遠遠伊的衣所遮不到的地方偷偷躲着，懼怕伊的孤潔。伊頭上散着黃色長髮，臉兒白而且亮的透出一種看不起了的雪，潔白的雪蒙上了一層黃霧。幾枝乾乾老樹的影子伏在雪上，戰戰兢兢的抖着。月兒時時窺看這小片的圍閉着的窗子，從已破的窗紙洞中透到屋內的地面上；地上有一大塊變白了。一隻破舊的桌上點了一盞煤油燈，暗昏昏的只剩了四圍的一片黃光。靠着床邊燈光底下，坐着一個二十多歲的少婦，低着頭托在手掌裏，眼裏含着一顆露珠似的微粒，在眼中旋轉，然而眼光却呆呆的注視着燈光，身子有時抽動着，戰抖着。

燈光更暗了，牆壁上模糊的伊的孤伶伶的影子也漸漸不很顯了。燈光慢慢的收縮成一個圓，屋中更暗了。月光乘勢由窗孔鑽進屋內，把燈光迫得無從地容身，牠猛力跳了幾跳，黃光閃了幾閃，伊的影子也跟着在牆壁上忽暗忽明。接着，燈光沒有了，什麼都沒有了。光沒有了，只有月光照着的，一切都是黑暗；只有月光照着的，一片是白的。

(二) 興堯

呢？伊唯一希望到的明星是被死神奪去了！光明被死神送走了！理想變成空想了！在黑漫漫中可怕魔鬼都瞪着他尖銳的眼，在冷森森的空氣中圍繞着伊。伊不知何處有池塘，何處有陷井，何處有荆棘。森林中時時有虎嘯聲；遠處的林有一個螢在閃閃地搖晃着不定的微光。

說：

「你太苦了。」

她默默地抬起頭來，在黯淡的燈光下，我看見一包晶瑩的水汽，充盈在她的眼睛裏。

一九三二，一二，一八，
清華園。

楊上仕

(二) 勤難。

在實際多半是二三等角色代理。先是一個月以前就通知

「開辦清浦文書和電報！」

來說：「委員後天就要離開！」

事今天早晨送到，其餘我也說不清。連長直發脾氣，見人就罵混蛋。」

「怪事，越來越不像話了；

薰，你不知道：這軍隊每年照例是檢閱的，按理是最高長官

「你

糊壁，擦槍修礮……

「你在看書麼？」

我禁不住這樣問了。她突然蹣跚到了我的聲音，惶恐地要我把書藏起；然而一瞬間又意識到已經瞞不過了時，急速地跳到我身旁，一語不發，就把臉快回去吧，連長正著急呢！真

爲我，最熱烈的時候，我包過密子，那正是在錦州。他正要慷慨悲歌的跳下去，忽然跑進一個大兵來喘喘噓噓的說：「這條大街都找遍了，您快去回吧，連長正著急呢！真著呢！……」

真是萬想不到，也難怪連長著急。因為假使不檢閱，這費用豈不又省了麼？對不起，請你留下你去，陰曆年後，我一定找你去，在關外的笑話着呢！……」

(完)

(54)

M. Audoux 威特

包乾元譯
陳伯早校

我決想不到進一次城只要這末一點的時間便够；於是一種感覺油然的出現在我腦海裏，便是我打算那天我把羊單獨的留在厩裏，偷空跑去抱一抱我的瑪麗愛娜姑姑。可是，我當即又覺得這事情是不可能的，於是我便決意夜裏做這件事。我便希望頂好我能騎了老農夫的馬去，來回可以節省一點時間，到第二天還照樣的趕着羊群到田裏去。

這天晚上我和平時一樣的睡下了，等到午夜時分的鐘聲遠遠沉重的響着的時候，我輕輕的從床上爬了起來，鞋子拿在手裏。正當我在暗中摸索的時候，我手裏的鞋子突然碰在一把犁上，我立刻迅速的躲入黑暗裏。

我急急的走出了這村莊的院子，這天夜裏的夜色不算太黑。風很大，呼呼的直響；月亮旁邊有一團一團的雲來回盤旋。馬路是離此地很遠的，如欲走到那里，必須要經過一座木橋，這橋已差不多有八成壞了；下面溝裏因為積的雨水很多，潺潺的向着田畦裏走着。

我心裏有一點害怕，因為這種風與水混合的一種音調我是從來沒有聽見過的。但我並不願有這種害怕，我迅速的從那很滑的田畦上跑了過去。

我也忘其所以的來到了馬路上；我向左邊轉了一個灣，因為我每次看見農夫們從牠裏回來都從那邊來。但走了不多遠，便看見那馬路分成兩條岔道。於是我開始猶疑了，不曉得該挑那條走才對。我一忽在這條岔道裏走幾步，一忽又上那條岔道裏走幾步。終於左邊那條好像引我採納；于是我便決計向左轉，同時加緊了速度以便補償剛才所耽擱的時間。

(未完)

A detailed illustration of a woman's hand holding a lit cigarette. The hand is elegantly posed, with a ring visible on the ring finger. The cigarette has a decorative filter with a floral pattern.

金
華
芳
牌
香
烟

何等的
可愛
！

An illustration of two Belle-China cigarette packs. One pack is standing upright, showing a portrait of a woman and the text 'BELLE-CHINA' and 'GOLD-TIPPED SPECIAL'. The other pack is open, revealing the cigarettes inside. The packs are decorated with ornate patterns.